دليل المستخدم

© Copyright 2013 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

إن المعلومات الواردة في هذا الدليل عرضة للتغيير دون إشعار مسبق. إن الضمانات الخاصة بمنتجات HP وخدماتها هي فقط تلك المعلن عنها بشكل واضح ضمن بنود الضمان الذي يصاحب مثل هذه المنتجات والخدمات. ويجب عدم اعتبار أي مما ورد هنا على أنه بمثابة ضمان إضافي. تخلي شركة HP مسئوليتها عن أي أخطاء فنية أو تحريرية أو أي أخطاء ناتجة عن سهو وردت في هذا المستند.

الإصدار الأول: سبتمبر 2013

الرقم المرجعي للمستند: 741337-741

إشعار المنتج

يوضح هذا الدليل الميزات الشائعة الموجودة في معظم الطرز. قد لا تتوفر بعض الميزات في الكمبيوتر الخاص بك.

شروط البرنامج

إنك وبتثبيتك أو نسخك أو تنزيلك أو استخدامك أي منتج برمجي تم تثبيته في الكمبيوتر مسبقًا، توافق على الالتزام بشروط اتفاقية ترخيص المستخدم النهائي من (EULA) HP). إذا لم توافق على شروط الترخيص هذه، فسوف يكون الحل الوحيد هو إرجاع المنتج الذي لم يتم استخدامه بالكامل (أجهزة وبرامج) خلال ١٤ يومًا لاسترداد المبلغ المدفوع، وذلك وفقًا لسياسة استرداد المبلغ المدفوع الخاصة بالمكان الذي قمت بالشراء منه.

للاطلاع على معلومات أخرى أو لطلب استرداد كامل ثمن الكمبيوتر، الرجاء الاتصال بنقطة البيع المحلية (البائع).

إشعار التحذير بشأن الأمان

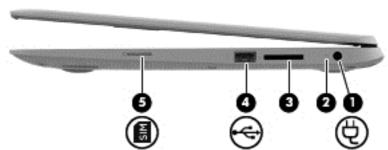
🛕 تحذير! للتقليل من الإصابات الناجمة عن الحرارة أو الحرارة المفرطة للكمبيوتر، لا تضع الكمبيوتر مباشرة على ساقيك حتى لا تسد فتحات التهوية الموجودة به. واستخدم الكمبيوتر على سطح صلب ومستو فقط. ولا تسمح لسطح صلب آخر كطابعة اختيارية مجاورة، أو سطح لين مثل الوسائد أو السجاجيد أو الملابس بإعاقة تدفق الهواء. وكذلك لا تسمح لمحول التيار المتناوب أثناء التشغيل بملامسة الجلد أو سطح لين مثل الوسائد أو السجاجيد أو الملابس. ويلتزم جهاز الكمبيوتر ومحول التيار المتناوب بحدود درجة حرارة السطح الذي يحتك به المستخدم المنصوص عليها في المقابيس العالمية الخاصة بسلامة استخدام تجهيزات تقنية المعلومات (IEC 60950).

جدول المحتويات

١.	التعرف على الكمبيوتر	١
١.	الجانب الأيمن	
١.	الجانب الأيسر	
٠.	شاشة العرض	
٤.	لوحة اللمس	
٠.	الأزرار	
ι.	الجزء السفلي	
	المأصقات	
	استخدام إيماءات لوحة اللمس	٧
		•
	التمرير	
١.	الدق	
٠	استخدام مفاتيح العمليات	٣
۲۱	الطاقة والبطارية	٤
۲	بطارية مختومة من قبل المصنع	
۳	المزيد من موارد HP	٥
٤	التفريغ الكهروستاتيكي	٦
٥١	نهرس	الة

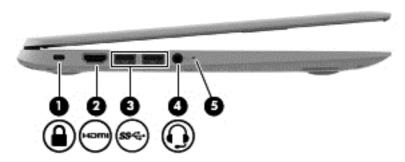
١ التعرف على الكمبيوتر

الجانب الأيمن



		<u> </u>	A.	/
الوصف				المكوّن
يوصل محول النيار المتردد.		موصل الطاقة	Ą	(1)
• أبيض: محول التيار المتردد موصل		ضوء محول التيار المتردد	,	(2)
• كهرماني: جار شحن البطارية.				
• يومض باللون الأبيض: محول التيار المتردد موصل وسعة البطارية منخفضة				
• مطفأ: التشغيل بطاقة البطارية.				
يقرأ بطاقات الذاكرة الاختيارية والتي تخزن وتدير وتشارك وتصل إلى المعلومات.		قارئ بطاقات الذاكرة		(3)
لإدخال البطاقة:				
أمسك البطاقة بحيث يكون ملصق التسمية متجّها لأعلى وتكون الموصلات باتجاه الفتحة. أدخل البطاقة إلى في الفتحة، ثم ادفع البطاقة حتى تستقر في مكاتها بإحكام.				
لإخراج البطاقة:				
اضغط على البطاقة للداخل حتى تقفز للخارج.				
يوصل جهاز USB اختياري مثل لوحة مفاتيح أو ماوس أو محرك أقراص خارجي أو طابعة أو موزع USB.		منفذ USB 2.0	←	(4)
تدعم وحدة هوية مشترك (SIM) لاسلكية.	قط)	فتحة بطاقة SIM (طرز مختارة ف	SIM	(5)

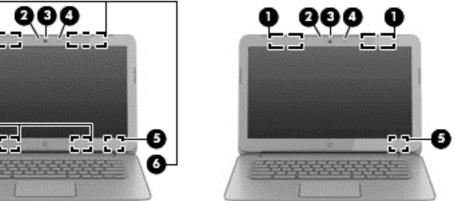
الجانب الأيسر

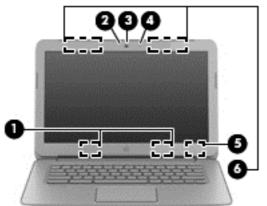


لمكؤن	الوصف
(1) 🛕 فتحة كبل الحماية	يقوم بتوصيل كبل أمان اختياري بالكمبيوتر .
-	ملاحظة: تم تصميم كبل الأمان ليعمل كحل رادع، ولكنه لا يمنع إساءة التعامل مع جهاز الكمبيوتر أو سرقته.
HDMI منفذ (2)	يوصل جهاز فيديو أو جهاز صوت اختياريًا, مثل التلفزيون الفائق الدقة أو أي جهاز رقمي أو صوتي متوافق.
USB 3.0 منفذا (3)	يوصل كل من منافذ USB 3.0 أجهزة USB اختيارية مثل لوحات المفاتيح أو أجهزة الماوس أو محركات الأقراص الخارجية أو الطابعات أو موز عات USB.
(4) مأخذ لصوت خارج (سماعة رأس)/مأخذ مشترك لصوت داخل (ميكروفون)	يوصل سماعات الستيريو الاختيارية المزودة بالطاقة أو سماعات الرأس أو سماعات الأن أو أسماعات الأذن أو أطقم الرأس أو كبل صوت التلفزيون. كما يوصل ميكروفونا اختياريا لطقم الرأس. لا يدعم هذا المأخذ أي جهاز اختياري لا يحوي سوى ميكروفون.
	تحذير! التقليل من خطر التعرض للإصابة الشخصية، اضبط مستوى الصوت قبل استخدامك سماعات الرأس أو سماعات الأذن أو أطقم الرأس. للحصول على المزيد من المعلومات حول الأمان, راجع إشعارات تنظيمية ووقائية وبيئية. للحصول على مزيد من المعلومات، الرجاء مراجعة المزيد من موارد HP في صفحة 17.
	ملاحظة: عند توصيل جهاز بالمأخذ، يتم تعطيل مكبرات صوت الكمبيوتر.
	ملاحظة: تأكد من أن كبل الجهاز له توصيل بأربعة موصلات يدعم الصوت الخارج (سماعات الرأس) والداخل (الميكروفون) على حد سواء.
ضوء الطاقة (5)	• أبيض: الكمبيوتر قيد التشغيل
	• يومض باللون الأبيض: الكمبيوتر في وضع السكون
	• مطفأ: الكمبيوتر في وضع إيقاف التشغيل

شاشة العرض

ملاحظة: قد يختلف موضع هوائيات WLAN طبقا على الطراز. إذا كان الطراز الخاص بك يحتوي على إمكانية WWAN، بالإضافة إلى WLAN فسيكون هوائيا WLAN أسفل شاشة العرض. راجع (1) في الجدول أدناه.

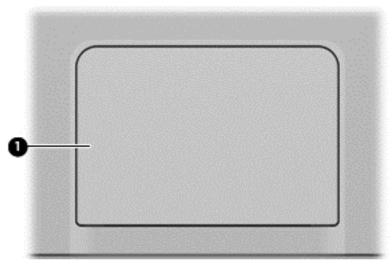




الوصف	ڵڡػۊڹ
يرسلان الإشارات اللاسلكية للاتصال بالشبكات المحلية اللاسلكية (شبكات WLAN) ويستقبلانها.	1) هوانيا WLAN*
ملحظة: لإعداد شبكة WLAN والاتصال بالإنترنت، تحتاج إلى مودم واسع النطاق (إما DSL أو كبل) (يتم شراؤه بشكل منفصل)، وخدمة إنترنت عالية السرعة يتم شراؤها من موفر خدمات إنترنت، وموجه لاسلكي (يتم شراؤه بشكل منفصل).	
مضاء: كاميرا الويب قيد الاستخدام.	2) ضوء كاميرا الويب
تسجيل مقاطع الفيديو والتقاط الصور الثابتة وإتاحة إجراء مؤتمرات الفيديو والمحادثة عبر الإنترنت عن طريق تدفق الفيديو.	3) كاميرا ويب فائقة الدقة HP TrueVision
يسجل الصوت.	4) میکروفون داخلی
يوقف تشغيل الشاشة ويبدأ وضع "السكون" في حالة إغلاق الشاشة والجهاز قيد التشغيل.	5) مغتاح الشاشة الداخلي
ملحظة: يكون مفتاح الشاشة الداخلي غير مرئي من خارج الكمبيوتر.	
يرسلان الإشارات اللاسلكية ويستقبلانها للاتصال بالشبكات اللاسلكية الواسعة النطاق (WWANs).	6) هوائيا WWAN * (طرز محددة فقط)

*تتعذر رؤية الهوائيات من خارج الكمبيوتر. للحصول على إرسال مثالي، احتفظ بالمناطق المحيطة بالهوائيين خالية من العوائق. فيما يتعلق بالإشعارات التنظيمية اللاسلكية، انظر قسم إشعارات تنظيمية ووقائية وبيئية المعمول به في بلدك أو منطقتك.

لوحة اللمس



المكوّن	الوصف
(1) منطقة لوحة اللمس	يقرأ إيماءات أصابعك لنقل المؤشر أو تنشيط العناصر الموجودة على الشاشة.
	للمزيد من المعلومات، انظر استخدام إيماءات لوحة اللمس في صفحة ٨.

الأزرار



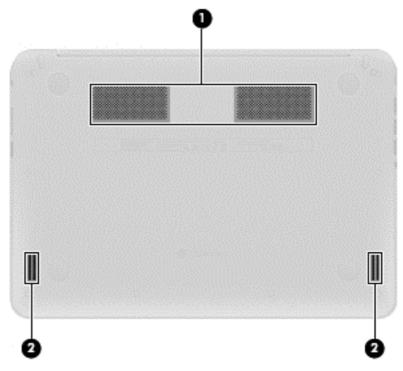
المكوّن الوصف

(l) ⁽¹⁾

زر الطاقة

- عندما يكون جهاز الكمبيوتر في وضع إيقاف التشغيل، اضغط على الزر
 لتشغيل جهاز الكمبيوتر.
- عندما يكون جهاز الكمبيوتر في وضع "السكون"، اضغط الزر ضغطة خفيفة لإنهاء وضع "السكون".
- عندما يكون الكمبيوتر قيد التشغيل، وأنت تريد تأمين الشاشة، فاضغط على زر
 الطاقة حتى تظهر شاشة تسجيل الدخول. يؤدي الضغط على زر الطاقة أثناء
 وضع تأمين الشاشة إلى إيقاف تشغيل الكمبيوتر.
 - عندما يكون الكمبيوتر قيد التشغيل، وكنت تريد إيقاف تشغيله، فاضغط مع الاستمرار على زر الطاقة.

الجزء السفلي



المكوّن		الوصف
(1)	فتحتا التهوية	تتبح مرور الهواء لتبريد المكونات الداخلية.
		ملاحظة: تبدأ مروحة الكمبيوتر في العمل تلقائيا لتبريد المكونات الداخلية وتجنب السخونة الزائدة. ومن الطبيعي أن تدور المروحة الداخلية وتتوقف عن الدوران أثناء العملية الروتينية.
(2)	مكبرات الصوت (2)	تصدر الصوت.

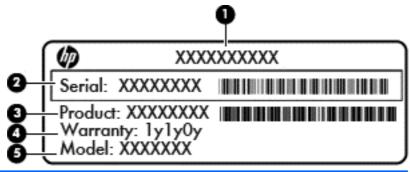
الملصقات

توفر الملصقات المثبتة على الكمبيوتر معلومات قد تحتاج إليها عند حل مشكلات النظام أو عند السفر حول العالم مصطحبًا الكمبيوتر:

والمام: تكون جميع الملصقات المبينة في هذا القسم مُثَبتة بأسفل جهاز الكمبيوتر.

للحصول على المساعدة في العثور على هذه المواقع يرجى مراجعة التعرف على الكمبيوتر في صفحة ١.

• ملصق الخدمة — يحتوي الملصق الموجود على الجهة السفلية من الكمبيوتر على معلومات مهمة تستخدم لتعريف الجهاز. عند الاتصال بالدعم من المحتمل جدًا أنهم يطلبون إليك تقديم الرقم التسلسلي وأيضًا من الممكن أن تطالب بتقديم رقم المنتج أو الطراز. حدد هذه الأرقام قبل الاتصال بالدعم.



المكوّن	
(1)	اسم المنتج
(2)	الرقم التسلسلي
(3)	رقم الجزء/رقم المنتج
(4)	فترة الضمان
(5)	وصف الطراز (طرز مختارة فقط)

- ملصقات المعلومات التنظيمية توفر معلومات تنظيمية حول جهاز الكمبيوتر.
- ملصق (ملصقات) شهادات الأجهزة اللاسلكية توفر معلومات حول الأجهزة اللاسلكية الاختيارية وعلامات الموافقة الخاصة ببعض البلدان أو المناطق التي تمت الموافقة على استخدام الأجهزة فيها.
 - ملصق SIM (وحدة هوية المشترك) (طرز مختارة فقط) يوفر ICCID (معرف بطاقة الدوائر المتكاملة) الخاصة ببطاقة SIM.

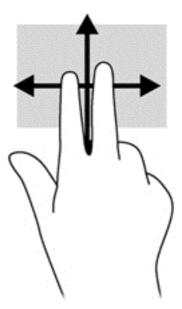
٢ استخدام إيماءات لوحة اللمس

تتيح لك لوحة اللمس التحكم في المؤشر المتحرك على الشاشة بواسطة أصابعك.

التمرير

يكون التمرير ناقعًا عند التنقل للأعلى أو للأسفل أو للجانبين في صفحة أو صورة ما.

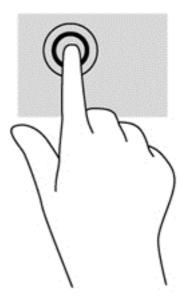
• ضع إصبعين مفتوحتين قليلاً على ناحية لوحة اللمس ثم اسحبهما للأعلى أو الأسفل أو اليسار أو اليمين.



الدق

للقيام بتحديد الأشياء على الشاشة استخدم وظيفة الدق من لوحة اللمس.

- استخدم الضغط بإصبع واحد لإجراء تحديد على الشاشة أو لتشغيل تطبيق.
 - استخدام الضغط بإصبعين لفتح قوائم التطبيق.



٣ استخدام مفاتيح العمليات

للحصول على مزيد من المعلومات حول مفاتيح العمليات واختصارات لوحة المفاتيح، انتقل إلى https://chromebook.com/hp14.

الرمز	المفتاح	الوصف
	esc	esc عبارة عن مفتاح يتعامل مع المفاتيح الأخرى لتنشيط وظائف الكمبيوئر.
←	السابق	الانتقال إلى الصفحة السابقة في محفوظات المستعرض.
\rightarrow	التقديم إلى الأمام	الإنتقال إلى الصفحة التالية في محفوظات المستعرض.
G	إعادة التحميل	إعادة تحميل الصفحة الحالية.
7.4	ملء الثنائنة	فتح الصفحة في وضع ملء الشاشة.
	تبديل النوافذ	الانتقال إلى النافذة التالية.
Φ	تقليل السطوع	يخفض مستوى سطوع الشاشة تدريجيًا أثناء ضغطك على هذا المفتاح باستمرار .
\Q	زيادة السطوع	يزيد من مستوى سطوع الشاشة تدريجًا أثناء ضغطك على هذا المفتاح باستمرار.
*	كتم الصوت	كتم صوت مكبر الصوت.
•	خفض مستوى الصوت	يخفض صوت مكبر الصوت تدريجًيا أثناء ضغطك المفتاح باستمرار.

الرمز	المفتاح	الوصف
€	زيادة مست <i>وى</i> الصوت	يرفع مستوى الصوت الخاص بمكبر الصوت تدريجيًا إذا ضغطت عليه طويلاً كما أنه يستعيد الصوت بعد كتمه.
மு	زر الطاقة	 عندما يكون جهاز الكمبيوتر في وضع إيقاف التشغيل، اضغط على الزر لتشغيل جهاز الكمبيوتر. عندما يكون جهاز الكمبيوتر في وضع "السكون"، اضغط الزر ضغطة خفيفة لإنهاء وضع "السكون".
		 عندما يكون الكمبيوتر قيد التشغيل، وأنت تريد تأمين الشاشة، فاضغط على زر الطاقة حتى تظهر شاشة تسجيل الدخول. يؤدي الضغط على زر الطاقة أثناء وضع تأمين الشاشة إلى إيقاف تشغيل الكمبيوتر.
		 عندما یکون الکمبیوتر قید التشغیل، وکنت ترید إیقاف تشغیله، فاضغط مع الاستمرار علی زر الطاقة.

مجموعة مفاتيح وضع الاسترداد

اضغط مع الاستمرار على esc + f C + esc لإجبار النظام على الدخول في وضع الاسترداد.

لمزيد من المعلومات حول الاسترداد، انتقل إلى https://support.google.com/chromeos/ وابحث عن معلومات الاسترداد.

الطاقة والبطارية

بطارية مختومة من قبل المصنع

لا تحاول إزالة أو استبدال البطارية المختومة من قبل المصنع. ذلك أن إزالة أو استبدال هذه البطارية قد يؤدي إلى الطعن في تغطية الضمان. إن كانت البطارية لم تعد تحمل أية شحنة فاتصل بالدعم.

عند وصول البطارية إلى نهاية فترة صلاحيتها، لا تتخلص منها مع المهملات المنزلية. اتبع القوانين والأنظمة المحلية المعمول بها في منطقتك والسارية على التخلص من البطاريات.

شحن البطارية

- قم بتوصیل محول التیار المتردد بالکمبیوتر.
- تأكد من أن البطارية قيد الشحن من خلال فحص إضاءة محول التيار المتردد. يوجد هذا الضوء على الجانب الأيسر الخاص بجهاز الكمبيوتر، بجوار موصل الطاقة.

الحالة	ضوء محول التيار المتردد
يشير إلى توصيل محول التيار المتردد وأنه قد تم شحن البطارية.	أبيض
محول التيار المتردد موصل وسعة البطارية منخفضة.	أبيض وامض
يشير إلى اتصال محول التيار المتردد وأن البطارية يتم شحنها.	كهرماني
محول التيار المتردد غير متصل أو لا يعمل بشكل صحيح، وجهاز الكمبيوتر يستخدم حاليا طاقة البطارية.	إيقاف تشغيل

٣. أثناء شحن البطارية، اجعل محول التيار المتردد متصلاً حتى يتحول ضوء محول التيار المتردد إلى اللون أبيض.

إذا لم تتمكن من شحن البطارية، يرجى الاتصال بالدعم.

المزيد من موارد HP

لقد استخدمت إرشادات الإعداد بالفعل لتشغيل جهاز الكمبيوتر وتحديد مكان هذا الدليل. للحصول على تفاصيل عن المنتج ومعلومات طريقة القيام بالأشياء وغير ذلك المزيد، يمكنك الاستعانة بهذا الجدول.

المورد	المحتويات
ملصق الإعداد	 نظرة عامة حول إعداد جهاز الكمبيوتر وميزاته.
التعليمات والدعم للدعم في الولايات المتحدة، انتقل إلى http://www.hp.com/go/contactHP. للدعم في جميع أنحاء العالم، انتقل إلى http://welcome.hp.com/country/us/en/. .wwcontact_us.html	 تشكيلة و اسعة من معلومات طريقة القيام بأشياء وتلميحات بخصوص حل المشكلات.
صفحة ويب للدعم في جميع أنحاء العالم	 المحادثة عبر الإنترنت مع فني HP.
للحصول على الدعم بلغتك، انتقل إلى http://welcome.hp.com/country/us/en/ ww.contact_us.html.	• الدعم عبر البريد الإلكتروني.
	 العثور على أرقام هاتف الدعم. تحديد أماكن مراكز خدمة HP.
دليل الأمان والراحة	• إعداد محطة العمل بشكل صحيح.
انتقل إلى http://www.hp.com/ergo.	 توجيهات بخصوص وضعية الجسم وعادات العمل التي تزيد من راحتك الجسدية وتقال من خطر إصابتك خلال العمل.
	• معلومات الأمان الميكانيكية والإلكترونية.
إشعارات تنظيمية ووقائية وبيئية	 إشعار ات تنظيمية هامة، بما فيها معلومات عن التخلص الصحيح من البطار بات.
هذا المستند متوفر في العلبة.	
الضمان المحدود	• معلومات ضمان معينة بالنسبة لهذا الكمبيوتر.
هذا المستند متوفر في العلبة أو عبر الموقع http://www.hp.com/go/	

٦ التفريغ الكهروستاتيكي

تفريغ الشحنة الإلكتروستاتيكية عبارة عن تحرير الكهرباء الاستاتيكية عند تلامس جسمين أحدهما الأخر—على سبيل المثال، الصدمة التي تشعر بها عند مشيك على البساط ثم لمسك مقبض الباب الحديدي.

قد يؤدي إفراغ الكهرباء الاستاتيكية من الموصلات الكهروستاتيكية الأخرى أو الأصابع إلى تلف المكونات الإلكترونية. لتجنب إلحاق الضرر بجهاز الكمبيوتر، أو محرك الأقراص أو فقدان المعلومات، يجب أن تأخذ بعين الاعتبار هذه التدابير:

- في حالة إرشادك إلى فصل جهاز الكمبيوتر عند اتباع إرشادات الإزالة أو التركيب، افصله بعد التوصيل الأرضي على نحو صحيح وقبل از الة الغطاء
 - ضع المكونات داخل الحاويات الواقية من الكهرباء الاستاتيكية الخاصة بها حتى يحين وقت تركيبها.
 - تجنب لمس السنون والرقائق المعدنية الرصاصية والدوائر. ولا تمسك المكونات الإلكترونية إلا في أضيق الحدود.
 - و استخدام أدوات غير ممغنطة.
 - و قبل معالجة المكونات، قم بإفراغ الكهرباء الاستاتيكية بملامسة سطح معدني غير مطلى للمكون.
 - وذا قمت بإزالة المكون، ضعه في الحاوية الواقية من الكهرباء الاستاتيكية الخاصة به.

عند الحاجة إلى النعرف على المزيد من المعلومات عن الكهرباء الاستاتيكية أو الحصول على المساعدة في إزالة المكونات أو تركيبها، يرجى الاتصال بالدعم.

الفهرس

1	7	مفاتيح العمليات ١١،١٠
أضواء	حجرة البطارية ٧	استخدام ۱۰
الطاقة ١،٢		الوظائف ١٠
کامیرا الویب ۳	خ	مكبرات الصوت، التعرف على ٦
أضواء الطاقة، التعرف على ٢،١	خفض مستوى الصوت ١٠	ملء الشاشة ١٠
إعادة التحميل		ملصق WLAN ٧
إيماءات لوحة اللمس ٨	j	ملصق الخدمة، الكمبيوتر ٧
التمرير ٨	زيادة السطوع ١٠	ملصق شهادة جهاز لاسلكي ٧
اسم المنتج ورقمه، جهاز الكمبيوتر ٧	زيادة مستوى الصوت ١١	منافذ
التفريغ الكهروستاتيكي ١٤		۲ HDMI
التقديم إلى الأمام ١٠	ض	\ USB 2.0
الرقم التسلسلي ٧	ضوء كاميرا الويب، التعرف على ٣	۲ USB 3.0
السابق ١٠	ضوء كاميرا الويب المتكاملة، التعرف على ٣	منافذ USB 2.0، التعرف على ١
السفر والكمبيوتر ٧	ضوء محول التيار المتردد ١٢	منافذ USB 3.0، التعرف على ٢
المكونات	ف	منطقة لوحة اللمس، التعرف على
الجانب الأيسر ٢	ت فتحات	منفذ HDMI، التعرف على ٢
الجانب الأيمن	قدات كبل الحماية ٢	میکروفون داخلي، التعرف على ٣
الجزء السفلي ٦	حبن الحماية التعرف على ٦ فتحات التهوية، التعرف على ٦	
شاشة العرض ٣	فتحات التهوية التعرف على ٢ فتحة كبل الحماية، التعرف على ٢	
الملصقات ٧	فلكه كبل الكماية، النغراف على	هوائيا WLAN، التعرف على ٣
Y SIM	ق	هوائيا WWAN, التعرف على ٣
∨ WLAN	ی قارئ بطاقات الذاکرة ۱	
الخدمة ٧	قارئ بطاقة الذاكرة، التعرف على ١	
شهادة جهاز لاسلكي ٧	<u> </u>	
معلومات تنظيمية ٧	<u>ජ</u>	
النافذة التالية ١٠	كاميرا الويب، التعرف على ٣	
الهوائيات اللاسلكية، التعرف على ٣	كتم الصوت ١٠	
	,	
ب بطاریة ۱۲	م	
بطاریه ۱۱	مأخذ	
ت	الصوت الخارج (سماعة الرأس) ٢	
- تقلیل السطوع ۱۰	الصوت الداخل (الميكروفون) ٢	
سيب السورع تمرير إيماءة لوحة اللمس ٨	مأخذ صوت خارج (سماعة الرأس) ٢	
ــرير پيدود و ــــ	مأخذ صوت داخل (میکروفون) ۲	
<u> 7</u>	مجموعة مفاتيح وضىع الاسترداد ١١	
- جهاز WLAN ۷	معلومات تنظيمية	
	ملصقات شهادات الأجهزة اللاسلكية ٧	

ملصق المعلومات التنظيمية ٧